

[REDACTED]











[illegible]

**DRIBBON.—A Dictionary of the Chinese Language.** By the Rev. E. Morrison, D.D. Two Volumes. Vol. I, pp. x and 769; Vol. II, pp. 823, cloth. Shanghai, 1866. 24 3s.

**DRIBBON.—A View of China for Philological Purposes,** containing a sketch of Chinese Chronology, Geography, Government, Religion, and Customs. By the Rev. E. Morrison. 4vo.; Shiao, 1817; bound, 1818. 21 1s.

**EMARE.—Notitia Linguae Sinesae Auctoris**

1. **FRANÇAIS.—Dictionnaire Japonais.—Français.**  
contenir:—1. La transcription des mots et exemples  
Japonais.  
2. Les caractères Japonais.  
3. L'interprétation.  
Traduit du Dictionnaire Japonais.—Portugais, composé  
par les Missionnaires de la Compagnie de Jésus et im-  
primé en 1603 à Nagasaki, et revu sur la traduction  
espagnole du même ouvrage, publié par Léon Fagel,  
Jérusalem II. pp. 200. Paris, 1833.—12s. 6d.

2. **FRANÇAIS.—Grammaire Japonaise.** accompagnée  
une notice sur les différentes écritures Japonaises,  
exercices de lecture et d'écriture au style Minco.  
Japonais par Léon de Korny, Professeur chargé du

**HUTZ.**—**Alphabet Chinois phonétique.** (*Pronunciation des sciences Européennes dans l'extrême Orient. Étude historique des peuples. Système graphique.*) rev. Nancy, 1896-7. 38 f.

**CHINESE MISCELLANY** destined to illustrate the Government, Philosophy, Religion, Arts, Manufactures, Trade, Manners Customs, History, and Statistics of China, Nos. 1 to 4. (6 copies 1-4), each 21 ss.

**Part I,** 6 copies, each 70. 3d.  
**II,** 4 " " " 58.  
**III,** 4 " " " 58.  
**IV,** 4 " " " 58.

BEI-CHIH. Two, Ten-Sei Yin-Po, Keaton.  
 Being a Parallel drama between the two intended Cling  
 and Disclonists, by the Rev. Ror. Morrison and An-  
 tonio Montuoli, M.D. Together with Morrison's  
 Hwa-Sinica, a new edition, with the Text to the pe-  
 tition Chinese Primer Sai-Tai-King. 4vo, London,  
 1877, 6s.  
 BEI-CHIH.—Hsin-Ching-Lu. In three volumes,  
 Volume I.—1. Chinese Text of the Category of Tien,  
 the Heavens, the Heavens, etc. pp. 352. 2.—Ching-  
 text of the Sacred Yü Kwang-Hsin; or, Amplified  
 version of the Sheng Hsü. Chapter I, pp. 44, 43.  
 Chinese Text of exorcises in the tones of the Peking  
 dialect. pp. 130. Volume II.—The Peking syllabary

[illegible]

Chinese, as spoken in the Capital and the Metropolitan Department. In eight parts, with Key, Sylabary, and Writing Exercises. By Thomas Francis Wade, Esq., Secretary to Her Britannic Majesty's Legation, Peking. 8 vols. 4to. *Progressive Course*, pp. 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 263, 264, 265, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 296, 297, 298, 299, 300, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 312, 313, 314, 315, 316, 317, 318, 319, 320, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 327, 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347, 348, 349, 350, 351, 352, 353, 354, 355, 356, 357, 358, 359, 360, 361, 362, 363, 364, 365, 366, 367, 368, 369, 370, 371, 372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379, 380, 381, 382, 383, 384, 385, 386, 387, 388, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 395, 396, 397, 398, 399, 400, 401, 402, 403, 404, 405, 406, 407, 408, 409, 410, 411, 412, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419, 420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 429, 430, 431, 432, 433, 434, 435, 436, 437, 438, 439, 440, 441, 442, 443, 444, 445, 446, 447, 448, 449, 450, 451, 452, 453, 454, 455, 456, 457, 458, 459, 460, 461, 462, 463, 464, 465, 466, 467, 468, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484, 485, 486, 487, 488, 489, 490, 491, 492, 493, 494, 495, 496, 497, 498, 499, 500, 501, 502, 503, 504, 505, 506, 507, 508, 509, 510, 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517, 518, 519, 520, 521, 522, 523, 524, 525, 526, 527, 528, 529, 530, 531, 532, 533, 534, 535, 536, 537, 538, 539, 540, 541, 542, 543, 544, 545, 546, 547, 548, 549, 550, 551, 552, 553, 554, 555, 556, 557, 558, 559, 560, 561, 562, 563, 564, 565, 566, 567, 568, 569, 570, 571, 572, 573, 574, 575, 576, 577, 578, 579, 580, 581, 582, 583, 584, 585, 586, 587, 588, 589, 590, 591, 592, 593, 594, 595, 596, 597, 598, 599, 600, 601, 602, 603, 604, 605, 606, 607, 608, 609, 610, 611, 612, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619, 620, 621, 622, 623, 624, 625, 626, 627, 628, 629, 630, 631, 632, 633, 634, 635, 636, 637, 638, 639, 640, 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651, 652, 653, 654, 655, 656, 657, 658, 659, 660, 661, 662, 663, 664, 665, 666, 667, 668, 669, 670, 671, 672, 673, 674, 675, 676, 677, 678, 679, 680, 681, 682, 683, 684, 685, 686, 687, 688, 689, 690, 691, 692, 693, 694, 695, 696, 697, 698, 699, 700, 701, 702, 703, 704, 705, 706, 707, 708, 709, 710, 711, 712, 713, 714, 715, 716, 717, 718, 719, 720, 721, 722, 723, 724, 725, 726, 727, 728, 729, 730, 731, 732, 733, 734, 735, 736, 737, 738, 739, 740, 741, 742, 743, 744, 745, 746, 747, 748, 749, 750, 751, 752, 753, 754, 755, 756, 757, 758, 759, 760, 761, 762, 763, 764, 765, 766, 767, 768, 769, 770, 771, 772, 773, 774, 775, 776, 777, 778, 779, 780, 781, 782, 783, 784, 785, 786, 787, 788, 789, 790, 791, 792, 793, 794, 795, 796, 797, 798, 799, 800, 801, 802, 803, 804, 805, 806, 807, 808, 809, 810, 811, 812, 813, 814, 815, 816, 817, 818, 819, 820, 821, 822, 823, 824, 825, 826, 827, 828, 829, 830, 831, 832, 833, 834, 835, 836, 837, 838, 839, 840, 841, 842,

of the various European Languages, by A. Wylie, Agent  
of the British and Foreign Bible Society, in China  
Kata, pp. 206, cloth. Price, £1 10s.

**TRUBNER & CO., 60, Paternoster Row.**

<i>From</i>	<i>Consignees</i>	<i>Destination</i>
<b>HONGKONG.</b>		

845	Molchers & Co	
890	Chicago	
293	Simmsan & Co	
330	Chicago	
1022	Bussell & Co	
502	Chicago	
	Remedio & Co	
241	Wm. Postau & Co	For Sale
140	Arnhold, Karburg & Co	Klondike
898	Parlus, Mac'heson & Co	Chicago & Atlantic
930	Ed. Schellhaus & Co	Nicolaifink
420	Leppack & Co	
902	Wm. Macleeson & Co	
284	F. Demers	
234	Gibb, Macleeson & Co	

1000 E. & O. S. N. Co	
B.M. Water Police	
<b>WHAMPOA.</b>	
Steamers.	
1320 Aug. Hard & Co	hangat
823 D. Laprak & Co	Laid 29
<b>Sailing Vessels.</b>	
1134 Brooks Co. Limited	
234 Siemann & Co	Ningpa
925 Wm. Patau & Co	Hentsin
771 Gilman & Co	London
937 Gilman & Co	London
400 Olyphant & Co	New York

1461 Thomas & Howard & Co.	Managua
<b>MACAO.</b>	
1460 Captain	
484 F. Degener	
637 Siergie & Co	Salvador & Co.
1440 Jarajine, Mattheum & Co	
<b>Order</b>	
1106 Wm. Poston & Co.	Samarang, & Co.
1400 Israelstein & Cu	
644 Remedios & Co	Sancti Spiritus
1110 Thos. Hunt & Co	Savanna
Thos. Hunt & Co	
Thos. Hunt & Co	
<i>Trading between Canton and Macao.</i>	

MR. J. M. S. & Co  
 403 W. Nichols & Co  
 428 Tanong & Co  
 477 Peterson & Co

sch	177	Boyd & Co	Discharging
sch	189	Fasseng & Co	gal no
bk	292	Petersen & Co	
bk	530	Ellis & Co	Shanghai
bk	842	Fasseng & Co	
bk	979	Brown & Co	
bk	100	Brown & Co	
bk	390	Petersen & Co	Discharging
sch	178	Petersen & Co	Discharging
bk	284	Brown & Co	In Dock
bk	280	Tait & Co	Fuluo
bk	886	Brown & Co	Namtu
bk	232	Fasseng & Co	Discharging
bk	570	Petersen & Co	Discharging

Director, by W. L. BELL Wyndham Street, Hongkong.

RENTS AND ACCO  
with acco  
DISTRAINT WARRANT  
trued and  
SUCROVITY IS  
THOS.  
OF 338 Hongkong, 42  
NOW H  
BOUND VOLUMES  
PORT for the yo  
Apply at the  
Hongkong, 2nd Feb 18